

Tribuna Sibiului

ORGAN AL COMITETULUI JUDEȚEAN SIBIU AL P.C.R. ȘI AL CONSILIULUI POPULAR JUDEȚEAN

ANUL III
nr. 753
VINERI
24 iulie
1970
4 pagini
30 bani

Biblioteca „ASTRA” în dinamica vieții spirituale a Sibiului

Centenara instituție cultural-științifică sibiuană — Biblioteca „Astra” — este binecunoscută populației orașului de cele mai diverse categorii, intelectualității din județ și cercetătorilor în domeniul culturii și științelor sociale din întreaga țară.

Politica culturală a partidului și statului nostru a chemat la o viață nouă, pusă în slujba maselor largi, a fâuririi culturii și științei socialiste, și vechiul așezământ sibiuan de cultură. Încadrată în sistemul socialist al Așezămintelor culturale din România încă din 1949, Biblioteca „Astra” a fost prezentă în toate acțiunile politico-organizatorice și socio-culturale inițiate și conduse de partid, sprijinind prin mijloacele sale specifice — cartea, presa, publicația de ori ce fel — opera de propagare în mase a cunoștințelor politico-economice, cultural-științifice, tehnico-profesionale, de formare și dezvoltare a conștiinței socialiste a oamenilor.

În decursul celor 21 de ani de la reorganizarea sa pe baze socialiste, instituția și-a largit considerabil baza materială, dispunând astăzi de 24 de încăperi, cu o suprafață totală de peste 1.500 mp (față de 4 încăperi care i-au fost rezervate în trecut), în care s-au organizat în mod științific fondurile de publicații, serviciile pentru public, punctele de extindere a activității în cercurile orășului (bibliotecile filiale). S-au diversificat continuu serviciile de descriere a publicatelor. Cadrul organizatoric al instituției a căpătat o structură corespunzătoare funcționalității, caracterului și noulor sarcini, pe care aceasta le avea de îndeplinit în direcția culturalizării maselor și a documentării în cercetarea științifică, a pregătirii, documentării și perfecționării cadrelor din toate domeniile vieții sociale. Încă din 1952 s-a constituit — ca secție separată — secția de copii a bibliotecii, printre primele de acest fel din țară; creșterea rapidă a fondurilor de publicații a impus crearea secției de organizare a colecțiilor, iar dezvoltarea activității pe mărul, de așezămintelor tot mai mari, de la an la an, a mililor de cititori, a determinat crearea secției de informare bibliografică, a colecțiilor speciale, publicatilor periodice; s-a dezvoltat continuu secția relațiilor cu cititorii, prin extinderea sălilor de lectură și a formelor de descriere a locurilor din cartierul orașului (bibliotecile filiale), întocmirea imprimatului interbibliotecar etc. De la 2 bibliotecari, care înde-

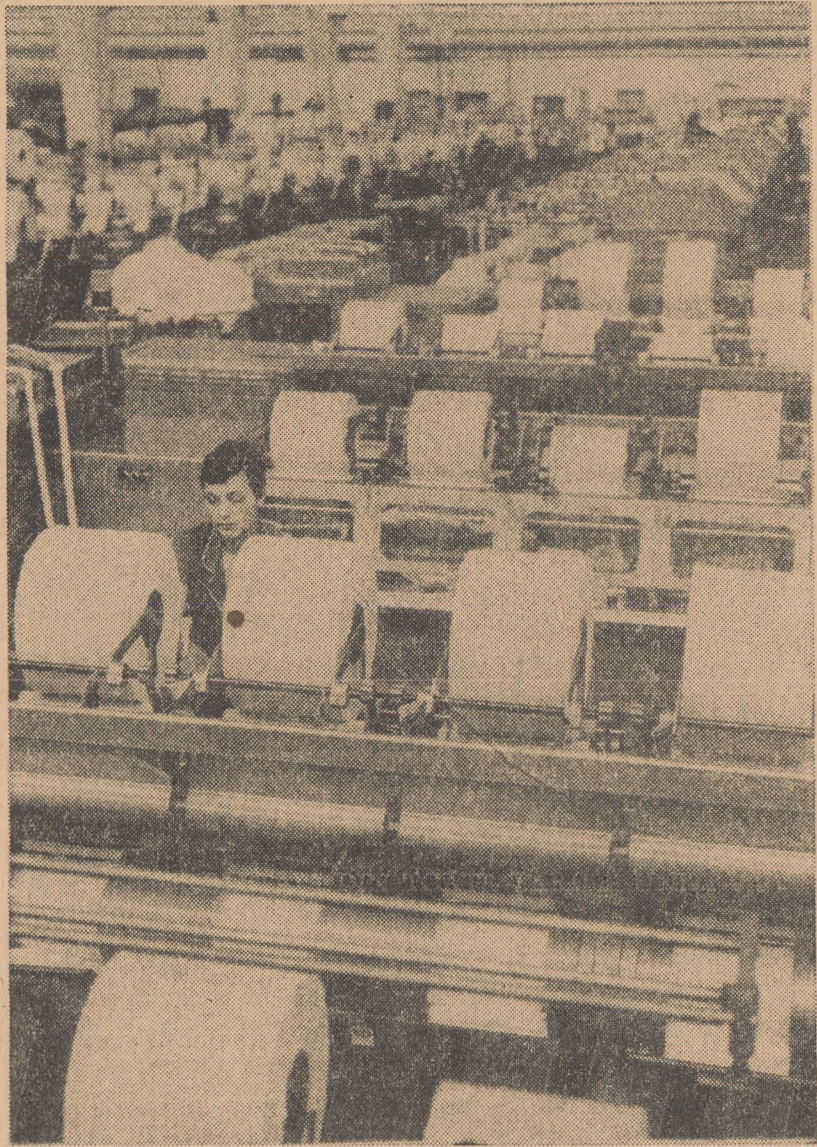
plineau toate funcțiile în bibliotecă până în 1949, instituția dispune astăzi de 34 de salariați, cu o formație de specialitate obținută în școli și cursuri de bibliotecari. Biblioteca a beneficiat de însemnate fonduri bănești din partea statului, care însumează peste 12 milioane de lei în ultimii 20 de ani, ceea ce a determinat o creștere vertiginosă a fondurilor sale de publicații și a gradului de dotare cu mobilier și instalații speciale. Numai pentru întregirea colecțiilor, biblioteca cheltuiește anual din fondurile bugetare ale statului peste 200.000 lei. Publicul cititor beneficiază astăzi, în mod cu totul gratuit, de aproape 400.000 de cărți și alte publicații din toate domeniile activității social-politice, economice, științifice, tehnice, literar-artistice, cărți pentru copii și tineret, dicționare și enciclopedii, cataloage și buletine de informare, în limbile română, germană, maghiară și altele. Cititorii și cercetătorii, toți acei care urmăresc să se documenteze în diferite domenii, au la îndemână cataloagele alfabetice și tematice, fișiere bibliografice speciale și alte materiale bibliografice, care dezvăluie conținutul fondurilor și înlesnesc orientarea cititorilor în colecțiile bibliotecii. Biblioteca, prin serviciul de informare bibliografică, alcătuieste bibliografiile la cererea cititorilor, a unor instituții de cultură, de cercetare, obștești și economice; întocmește bibliografii scrise pe teme generale, elaborează lucrări de informare bibliografică curentă cu caracter general sau de largă accesibilitate, bibliografii de recomandare; efectuează cercetări și elaborează lucrări bibliografice de cercetare retrospectivă cu caracter local sau corespunzătoare conținutului și ariei de referință a colecțiilor bibliotecii, sprijină activitatea de documentare în cercetarea științifică locală, privind istoria, viața economică, social-politică, culturală, tradițiile orașului și județului Sibiului (curentă și retrospectivă) — redactează bibliografia locală; valorifică cercetările bibliografice prin referate și comunicări în cadrul unor sesiuni de comunicări pe care le organizează periodic sau prin participarea la sesiunile pe care le organizează alte instituții sau organizații similare, prin publicarea lor în volume proprii sau în publicațiile de specialitate.

În cadrul acestor preocupări se înscrie și activitatea editorială a bibliotecii. În anul 1918, a apărut în colecția Bibliotecii „Astra” volumul: Centenara revistei „Transilvania”, care reunește un număr de 28 de comunicări, cu un bogat aparat bibliografic, privind istoria și preocupările presei românești în general și în mod special a presei transilvane până în 1918, a presei străine în unele evenimente ale poporului român; Presa românească sibiuană (1851—1868), de E. Dunăreanu. Lucrare bibliografică (catalog) de primă importanță în marea cercetătorilor care se ocupă de viața politică, economică, social-culturală locală). Colecția locală și națională de tratat, lucrări editate în cadrul serviciului de informare bibliografică tot de Elena Dunăreanu; Ghidul — album Biblioteca „Astra”, redactat în limbile română, franceză și germană, urmărind, prin texte și o bogată ilustrație, aspectele esențiale ale activității și cadrul organizatoric al bibliotecii. Seria publicatilor bibliografice ale bibliotecii continuă în acest an cu indicele bibliografic Calendarul românesc sibiuan, în curs de tipărire, cataloagele Presa sibiuană în limba germană — 1778—1970, Cartea românească manuscrisă — sec. XVII—XIX, Corespondența lui Horia Petra-Petrescu și Corespondența lui Iosif Vulcan, un volum de referință și comunicări de bibliotecari, care se pregătesc

În municipiul Sibiu UN NOU SFÎRȘIT DE DECADĂ PE VECHIUL FOND AL RES- TANȚELOR ÎN RITMICITATE

Arătam în ziarul de ieri că din planul producției marie pe luna iulie, întreprinderile din județ au realizat în cea de-a doua decadă a lunii doar 28,5 la sută. Și mai necorespunzătoare apare situația la nivelul municipiului Sibiu. Până la 20 iulie, întreprinderile sibiene au realizat doar cu ceva mai mult decât jumătate din planul lunar al producției marie. În mod deosebit, în decada a doua se înregistrează numărul cel mai mare de întreprinderi cu realizări sub media atinsă în industria județului și așa destul de scăzută. Uzinele „Balanta”, „Independența”, fabrica „Record”, Combinatul de industrie alimentară, „Liberata” sunt doar câteva din unitățile care în mod repetat au prezentat anul acesta grave dereglări din punctul de vedere al ritmicității producției. Este de neconceput felul în care sînt tratate problemele de pregătire a producției, aprovizionare tehnico-materială și chiar finalizarea a produselor de către conducătorii celor mai multe întreprinderi din municipiul nostru. Practica asalturilor de la sfîrșit de lună se menține adesea ca un regulament de ordine interioară. De fiecare dată motivările vin să justifice cauzele „obiective” care au făcut să nu se obțină producția marie, în mod ritmic, în primele două decade, alături de asigurările că există condiții ca până la sfîrșitul lunii să se recupereze rămășițele în urmă. Totdeauna ne-am întrebabil și încă nu am găsit răspunsul cum de în ultimele zile se pot rezolva și problemele de aprovizionare, de colaborări, de forță de muncă etc. în vreme ce la începutul lunii aceste lucruri sînt inabordabile.

Dar să urmărim în mod concret, cum sînt justificate toate aceste aspecte legate de ritmicitate în câteva din întreprinderile municipiului Sibiu.



Vedere parțială a secției preparării filaturii a unității „Furul roșu” Tâlmăciu din cadrul Combinatului textil Cisnădie

CONDIȚII ÎMBUNĂTĂȚITE DE MUNCĂ

Ca urmare a prevederilor din contractul colectiv pe anul în curs, la întreprinderea „Flamura roșie” Sibiu se înregistrează noi realizări în domeniul îmbunătățirii condițiilor de muncă ale salariaților. Amenajarea unei platforme hidraulice la rampa de încărcare a magaziei de mături finite — hala nouă metal; executarea unei instalații de ridicat piese și dispozitive cu greutate mare pentru presele de bachelită din socla termostatică; îmbunătățirea condițiilor de muncă din atelierul mecanic prin reamplasarea pe alt spațiu a distribuitorului de aburi — sînt doar câteva din obiectivele realizate în acest an. În prezent se lucrează la montarea unui electropelan care va deservi presele de pinoze din cadrul secției metal și sînt în curs de instalare două ventilatoare de geam la mașinile de injecție din secția sticlilor.

Tot în scopul îmbunătățirii condițiilor de muncă ale salariaților sînt prevăzute pentru acest trimestru numeroase amenajări la unitatea a II-a (secția de menaj), precum și în alte secții și ateliere ale întreprinderii.

PARASCHIVA BODEA

De la o optică deformată la paradoxuri... costisitoare

Uzina „Independența” a realizat la decada doar 24,2 la sută din producția marie. Cifra necesită evident comentarii, dar paradoxal, ea nu alertează în vreun fel conducerea activității uzinei. Am întâlnit chiar, de-a lungul investigațiilor noastre omenii care au exclamat satisfacăți în momentul în care au aflat-o.

Sistemul obligă așadar să semnalăm o optică extrem de deformată în ceea ce privește îndeplinirea ritmică a planului de producție, o atitudine necorespunzătoare ce se perpetuează de o bună bucată de vreme (este suficient să arătăm că media realizărilor în semestrul I este de 25,1 la sută în decada I, 25,4 la sută în decada a II-a, 49,5 la sută în decada a III-a), fără a manifesta vreo tendință de intrare în normal.

Justificările sînt de natură diverse, toate gravitînd de fapt în jurul leit-motivului, avansat cu nenumărate alte prilejuri: caracterul de unicat al producției uzinei sibiene. În realitate, cauzele sînt... pasate de la „producție” la „aprovizionare” și îndărăt, pe un lanț în care mai intervin neîndoielnic numeroși alți factori mai mult sau mai puțin „obiectivi”.

Inginerul Gheorghe Mindruț, șeful serviciului dispecer-șef arăta bunăoară că „este extrem de greu să se asigure baza tehnică materială pentru pro-

Pe șantierul depozitului frigorific de fructe

Se trece greu peste stadiul... săpăturilor

De circa trei luni, la ieșirea din oraș, dincolo de Complexul de mări și panificație au început lucrările pentru construcția depozitului frigorific de fructe al I.A.S. Sibiu. De tot atîtea luni trecătorii nu pot vedea acolo decît niște săpături. Abia acum au fost fixate câteva cofraje, ceea ce lasă să se înțeleagă că de fapt aici se va și construi ceva. Dar sînt vedem despre ce este vorba. Conform graficului de execuție, încheiat între I.A.S. Sibiu și constructor — Șantierul 505, în aprilie au început

lucrările pentru executarea unui depozit frigorific de fructe, lucrare în valoare de peste 19 milioane lei, care în trimestrul III 1971 va trebui să intre în funcțiune. Tot conform graficului, care de fapt nici nu există la lotul respectiv, în acest an trebuie să se execute lucrări în valoare de 6,5 milioane lei, pentru primul semestru venind 1,5 milioane. S-au realizat însă lucrări ce depășesc cu puțin valoarea de 900 mii lei.

Șeful de lot, inginerul Adrian Gruncă, ne informează asupra stadiului fizic. „S-au atacat lucrările de canalizări interioare și racordul exterior pentru canalizarea menajeră și pluvială, s-au turnat fundațiile la soprocul de ambalaje, sînt terminate fundațiile la pavilionul principal — corp anexă, și se află în curs de montare cofrajele pentru structura monolită a corpului anexă” etc. Cele spuse de șeful lotului confirmă deci afirmațiile noastre că încă nu se vede alteleva decît săpături, nimic peste nivelul solului și că există o mare preferință pentru lucrările auxiliare.

Din discuția purtată în continuare cu șeful de lot, am reținut că în primul semestru a avut mare lipsă de forță de muncă și eroutăți din cauza condițiilor atmosferice nefavorabile. În prezent însă există front de lucru pentru continuarea lucrărilor de canalizare, cit și de ridicare a halei de producție. De asemenea, șantierul dispune de forță de muncă suficientă atît pentru lucrările ce necesită muncă calificată cit și necalificată. Totodată, materialele de masă sînt asigurate. Urmează să se înceapă, potrivit contractelor încheiate, prefabricarea și tipărirea metalică și de lemn pentru corpul administrativ.

Se pare că există hotărîrea de a aborda cu mai mult simț de răspundere această lucrare. Dar realizările de pînă acum nu atestă încă o înviore a ritmului de construcție. Din planul operativ al lunii iulie, de 600 mii lei, doar 169 mii lei s-au realizat în prima decadă.

Optimismul inginerului A. Gruncă va trebui susținut deci de o activitate mai vie, de realizări care, din punct de vedere fizic, la sfîrșitul anului să se concretizeze în terminarea părții de rezistență (ridicarea halei de producție și acoperirea ei), a rețelelor de canalizare și apă și de drumurilor de acces. Numai în felul acesta vor putea fi respectate termenele de punere în funcțiune sau, de ce n-am putea vorbi și la acest stadiu de o scurtare a termenelor stabilite?

CORNELIU DAN

În toate unitățile agricole socialiste se desfășoară o muncă intensă pentru stringerea recoltei de cereale păioase, recoltarea furajelor, însămînțarea culturilor duble, întreținerea pomului, cartofilor, sfeclii de zahăr, legumelor etc. Hărnicia cooperatorilor, mecanizatorilor și a celorlalți lucrători din agricultură se materializează în miile de tone de orz, grâu sau flăuiri puse la adăpost, în sutele de hectare de culturi întreținute.

„În zece zile vom încheia campania”

Este declarația directorului I.A.S. Axente Sever, Iovășel Ionel Reșiga. În fermele a acestei unități se lucrează din plin la recoltarea grîului de toamnă. În lanurile fermelor lucrăm, în ziua de 22 VII a.c., 3 combine la ferma din Șeica Mică și 4 combine la cea din Sorostin. Noua combină românească „Gloria”, care funcționează la Sorostin, a dat rezultate meritorii, lucrînd la o capacitate apropiată de cea planificată (30 tone de boabe recoltate zilnic). Directorul întreprinderii estimează că de pe sola de grâu de la Sorostin se va obține o producție de 3.500 kg boabe la ha,

iar de pe cea de la Șeica Mică — 2.500 kg. Datorită faptului că atît la nivelul întreprinderii, cit și la nivelul fermelor campania de recoltare a grîului a fost bine pregătită, întreaga producție de cele 350 ha cu grâu va

SECVENȚE DE CAMPANIE

fi pusă la adăpost în maximum 10 zile de lucru.

Concomitent cu recoltarea — însămînțarea culturilor succesive

În hotarul „Rădaia de Jos”, al cooperativei agricole din Brateiu, mecanizatorii lucrău la recoltarea grîului: trei combine funcționează din plin. Alături de mecanizatori, în scopul stringerii fără pierderi a recoltei, a fost mobilizată și o echipă de cosăși care aduna grîul cazut din cauza ploilor, pregătindu-l pentru terierul cu combina. Brigadierul de cîmp Ion Păcurar s-a declarat mulțumit de munca tractoristilor. Defecțiunile tehnice ale mașinilor

erau operativ remediate, datorită faptului că mecanicii de întreținere, Willi Dengel, este prezent permanent lângă combine. În alt holar, la „Strimba”, imediat după recoltarea orzului, mecanizatorii Simon Klein și Kurti Schuller

lucroază la balotatul paicilor, în timp ce alți coșchierii de-a lor efectuează arătările și însămînțarea porumbului pentru masă verde. Remarcînd că toate cele 5 combine din dotarea secției I.M.A. care deserveste cooperativa agricolă din Brateiu erau în funcțiune, se poate aprecia că mecanizatorii și cooperatorii de aici au fost bine pregătiti pentru campania de recoltare a grîului, ceea ce va facilita desfășurarea în bune condiții a complexelor activități agricole din această perioadă.

„Ne vom achita în întregime obligațiile la fondul de stat”

Inginerul Augustin Degan, de la cooperativa agricolă din Mălincrau, ne informează că recoltarea orzului a fost încheiată cu rezultate meritorii: de pe cele 41 ha s-a realizat o producție de aproximativ 2.200 kg la ha, cu 200 kg mai mult decît s-a prevăzut în planul anual de producție. Imediat după terminarea acestei lucrări, mecanizatorii și cooperatorii din Mălincrau au mobilizat importante forțe la recoltarea grîului de toamnă. Cele două combine, conduse de Vasile Rus și Gheorghe Gierling, au intrat din plin în lanurile din hotarul „Melindola”, unde se estimează obținerea unei producții de minimum 2.000 kg boabe la ha. Mașinile se dovedesc a fi bine reparate, mecanicii de întreținere Ion Crisan este prezent permanent cu „atelierul mecanic” volant lângă combine, cooperatorii sosesc din vreme la locul de producție, astfel încît există toate condițiile pentru terminarea recoltării grîului de pe întreaga suprafață mecanizabilă, de 120 ha. În maximum 12—14 zile bune de lucru. Specialiștii unității apreciază că, datorită stringerii la timp a recoltei de pe cîmp, se vor achita în întregime muncile I.M.A. și sarcina contractuală, atît la orzul de toamnă cit și la grâu.

INFORMAȚII

■ Serbare cîmpenească. Căminul cultural din comuna Slimnic, în colaborare cu comitetul comunal U.T.C., organizează, duminică 26 iulie, la ora 14, pe terenul de sport din satul Ruși, o serbare cîmpenească. Iși dau concursul formațiile artistice ale căminelor, culturale din Slimnic, Șura Mare, Șeica Mare, Axente Sever. În program: dansuri populare românești și sîsești, fanfară, grupuri vocale, soliști vocali și instrumentiști. Formații de muzică populară și ușoară. În deschidere (la ora 9), vor avea loc întreceri sportive.

canic, cîteva zile de agrement la băile Ocna Sibiului, Păltinș, Poiana Brașov.

■ Construcții de diguri. La Dumbrăveni a fost refăcut digul de apărare a orașului, avariata de inundații și se lucrează intens la înălțarea lui. Pînă în prezent digul a fost ridicat cu încă 1,25 m peste vechiul nivel, pe o porțiune de 100 m. Lucrările continuă.

O acțiune similară se întreprinde la Dobîrca, unde se refăce digul de pe Valea Dobîrcai, lung de 150 m, lucrare la care își dau concursul, prin prestare de muncă patriotică zeci de cetățeni.

■ Spectacole cu „Ploaie de musafiri”. Teatrul popular din Medias va întreprinde un scurt turneu în județ. Cu piesa prilej va fi prezentată și piesa „Ploaie de musafiri”, de I. Avian și F. Firea. Dintre localitățile în care vor fi prezentate spectacolele amintim: Blajel (duminică, 27 iulie), Bazna-Băi (luni, 28 iulie).

Nici un bob pierdut

LA STRINGEREA RECOLTEI ANULUI 1970!

40 de zile de captivitate în Cambodgia

Richard Dudman, corpondent șef la Washington al ziarului „St. Louis Post Dispatch”, specialist în problemele Asiei de sud-est, s-a aflat în Indochina în 1959, a scris reportaje de pe frontul din Vietnam de sud în anii 1962, 1963, 1964 și 1968.

În luna mai, el a plecat din nou în Vietnamul de sud, apoi în Cam-

PE GLOB

bodgia, unde, la 7 mai, a fost capturat de forțele de rezistență populară. Împreună cu alții doi ziaristi canadieni — Elizabeth Pond de la „Christian Science Monitor” și Michael Morrow de la „Dispatch News Service International”.

Împ de 40 de zile, pînă la punerea lor în libertate, ei au fost martorii oculari ai luptei eroice duse de poporul cambodgian împotriva intervenției militare americane și sud-vietnameze, ai suferințelor și sacrificiilor acestui popor.

După eliberare și întoarcere în patrie, Richard Dudman a publicat în ziarul „International Herald Tribune” o serie de reportaje, e-

(Continuare în pag. a IV-a)

Coloana diverselor

Învățați ceasornicaria!

Cooperativa „Tehnica nouă” din Sibiu, prin unitatea sa de reparat ceasuri din str. N. Bălcescu nr. 16, a inițiat un curs practic, de scurtă durată. Primul ceasornicar calificat în 6 zile este C. N. L-au purtat cu vorba și dimineața și după-amiaza, promițându-i că-i repară oricui. În câteva zile, așteptând și rugându-se de meseria „furar” meseria. De fapt nu era mare școală. Ceasul l-a fost pus la punct în 3 minute. Totodată, clientul a tras o concluzie. Văzând că la cooperativă vin nenumărați cetățeni cu reclamații cum că ceasurile „reparate” ori merg înainte, ori rămân în urmă, a făcut o medie și a constatat că în general ar merge... la fix. Deci, dacă vi s-a stricat oricui nu pierdeți timpul!

O nouă poveste cu „Scufița roșie”

„Scufița roșie” (pe adevăratul ei nume — Doina Bițu), era vînzătoare la magazinele cu același nume, cu gestuine colective, din Sibiu. Într-o zi s-a întâlnit cu... Inventarul „Scufiță roșie”, ce te papi! — i-a zis acesta. Până-mă, i-a răspuns ca pitigăindu-și vocea. Pășimite, n-avea de ce se teme, deoarece împachetase sărafanele în așa fel încît să lase impresia că sînt mai multe. Și a scîpăat teafără. După cîva timp s-au întâlnit din nou. „Scufiță roșie”, ce te papi! Se prînsese că prima dată a fost tras pe sfioră. „Scufița” păpase... 723 lei. A fost deferită justiției. Să nu mai umble cu... povesti.

Petru... Viteazul

C. Petru, de 37 de ani, din comuna Tilisca, voia cu orice preț să existe și un... Petre Viteazul. Asta o pretindea într-o zi în care băuse fără măsură. Cherchelit cum era, a vrut să „demonstreze” că poate trece riul Săliște, care era umflat de ploaie. S-a aruncat în apă și... Vă imaginați sîrșitul! Ametit de băutură, uitase că are doi copii... care au rămas orfani.

Ultima diurnă

Iosif Szabo, angajat la uzina „Independența”, avea o metodă originală de a merge în deplasare. După ce se întorcea din delegație, mai sedea cîteva zile acasă. Biletele de călătorie le falsifică „onorabil”, cu ajutorul impiegatului de mișcare de la Transporturi auto. În felul acesta, prin fals, a adus avuțului obștesc un prejudiciu de 2.528 lei. Acum dosarul este înmănat la procuratură pentru calcularea ultimei „diurne”. Nu este de loc de mirare că o metodă a lui de țefnărit îl va costa scump.

Ilina Săracu... își îmbogățește activitatea

Are 66 de ani și este recidivistă. Unii spun că n-are ocupație. Și totuși... Ilina Săracu are o activitate bogată în materie de... hote, „ocupație” pentru care a mai fost condamnată. Nu de mult a fost prinsă în Mediaș (venise în „deplasare” de la Brașov, unde locuiește). Cășind ușa deschisă, a intrat în locuința Mariei T., din str. Cosbuc, nr. 11, a furat 200 lei și a vrut să se facă nevăzută. Concluzia: nu lăsați ușile deschise și fiți vigilenți. Nu se poate și miciodată cînd îți pică plocon cite un „Săracu”, așa ca Ilina Săracu!...

Rubrică redactată de MARIN NIȚA

BIBLIOTECA „ASTRA”

(Urmare din pag. 1)

pentru tipar. Din acest an biblioteca va începe editarea unui anuar. Alte lucrări se redactează sub formă de fișiere: fișierul bibliografic „Viața politică, social-economică și culturală a județului Sibiu” sau sub formă de volume multigrafiate; indicele bibliografic al ziarului „România Vitoare”; bibliografia „Nicolae Bălă” s.a.

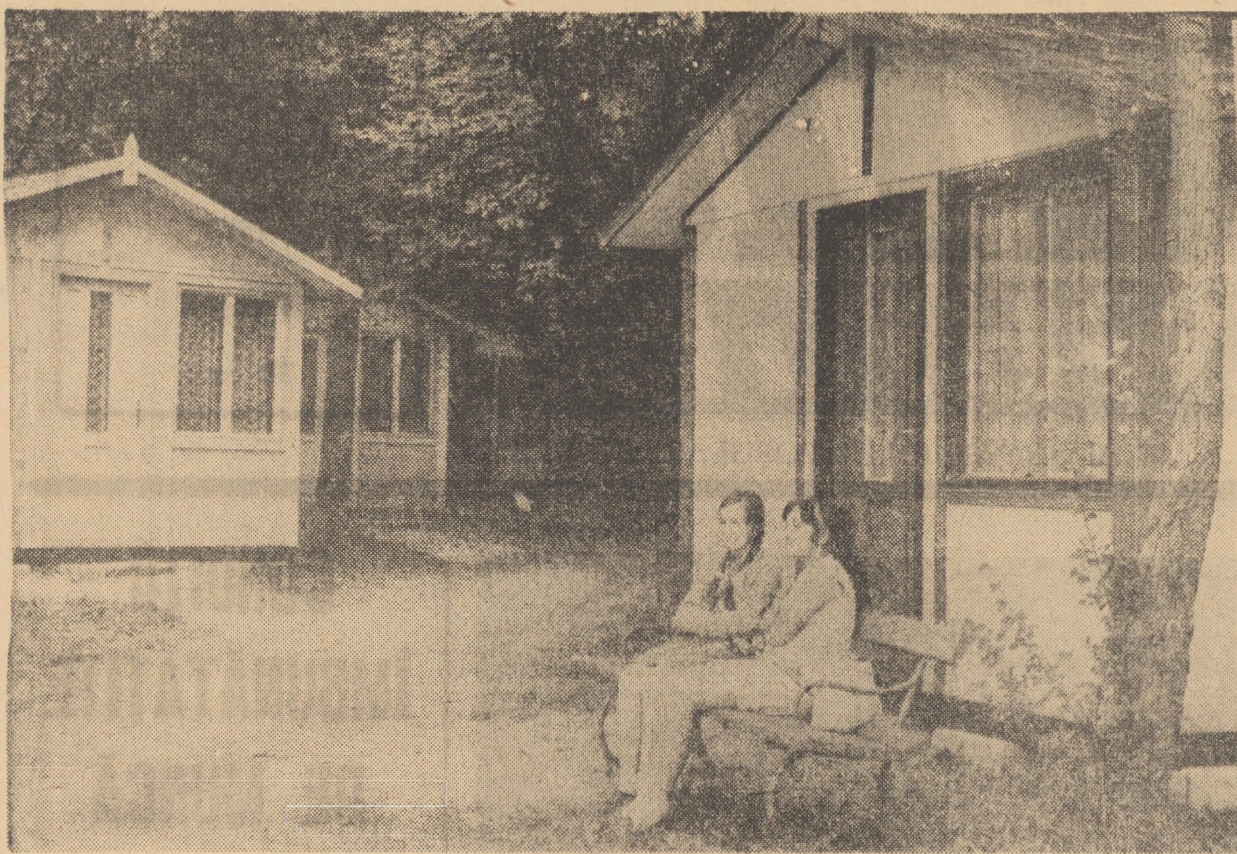
Infintarea la Sibiu a Centrului de cercetări al Academiei de Științe Sociale și Politice și a Facultății de filologie și istorie creează o perspectivă largă activității de cercetare bibliografică a fondurilor bibliotecii, determină integrarea deplină și concretă a acestei instituții în activitatea locală de cercetare științifică — cu baza de documentare în cercetare.

Biblioteca „Astra” se afirmă în viața spirituală contemporană a Sibiului mai ales prin aria de cuprindere la lectură organizată a marelui public. În cei 21 de ani de la reorganizarea sa, au trecut pragul bibliotecii 1.940.959 cititori, care au împrumutat 3.528.342 volume. Biblioteca „Astra” se mîndrește cu mîile de oameni activi — în toate sectoarele vieții sociale — care au început slovenirea cărții la secția micilor cititori și și-au desăvîșit pregătirea de cultură generală și de specialitate la secția cititorilor adulți, folosind din plin fondurile și sprijinul bibliotecii.

Construirea, într-o perspectivă apropiată, a unor depozite și a altor spații pentru activitățile bibliotecii va crea posibilitatea lărgirii spațiului de organizare a fondului de publicații, organizării unor sali de lectură separate pentru principalele grupe de cititori, lărgirea secției de copii și transformarea ei în secție de copii și tineret. Ne gîndim și la punerea la îndemîna cititorilor a școlilor din oraș, a unei expoziții permanente cu lucrări de limbă și literatură română, care să cuprindă în fotocopii bogatul material documentar de care dispune biblioteca.

Ca orice bibliotecă publică, Biblioteca municipală „Astra” are ca principală sarcină să satisfacă cerințele de lectură ale întregii populații a orașului. Cele patru biblioteci filiale organizate în cartierelor orașului ca forme de extindere a secției de împrumut răspund acestei sarcini. Cercul larg al cititorilor, în special din rîndul populației activei, atrăși prin aceste puncte de deservire cu carte a populației departate de sediul bibliotecii centrale reprezintă anual peste 40% din totalul cititorilor care se înscriu la biblioteca publică a municipiului. Un argument pentru crearea unor astfel de filiale și în celelalte cartiere, mai ales în cele care se gîndesc în plină construcție, constă în creșterea numărului de locuitori și care nu au în cuprinsul lor nici un fel de bibliotecă.

Biblioteca „Astra” este o instituție cultural-științifică de bază a municipiului Sibiu. Activitatea ei se întindează tot mai mult și servește totodată dezvoltării economice, sociale și culturale a orașului nostru.



Amenajate într-un cadru plăcut, la umbra copacilor, căsuțele camping oferă oaspeților, ce se abat prin Miercurea-băii, o găzduire în condiții cit mai bune

Foto: FRED NUSS

Păgubașul a fost găsit

Despre calitățile morale ale omului nou s-au scris și se vor scrie multe. Nu rare sînt cazurile cînd un cetățean, cu sacrificiul vieții sale, își ajută aproapele. Aceste calități distinse își au rădăcina în educația sîntoasă pe care o capătă oamenii societății noastre la locul de muncă, în familie, în școli etc.

Nu de mult și la Mediaș s-a întâmplat un fapt care, la prima vedere, ar putea să pară mărunț, dar este deosebit de semnificativ.

Cităm dintr-o scrisoare adresată redacției de către E. Langa, responsabil cinematografului „Unirea” din Mediaș: „Într-una din zile, un cetățean aflat în holul cinematografului a găsit niște bani. A întrebat pe cei din jur, dar nîcî un răspuns. După terminarea spectacolului, împreună cu responsabilii unității, mai anunță o dată, însă pe semn păgubașului nu era de față. La plecare s-a lăsat adresa. După două zile, pe strada Sfeștitorilor nr. 27 din Mediaș, se prezintă două fete. Una dintre ele era păgubașa și omul îi restituie banii (250 lei). Un gest demn de laudă. Cel care

l-a făcut se numește Vasile Drăghici și este lăcătuș mecanic la „Vitromet”.

E. SANDU

De la cum se zice la cum se face

La 1 iulie I.T.S. a preluat unele trasee deservite anterior de Autobaza

spatele Muzeului de științe naturale, cu opriri în Piața 1 Mai, Calea Dumbrăvi (la intersecție cu str. Argentiniei), Dumbrava Răsărită, Curmătura”. Și lăta cu se procedează: „Am cumpărat bilete — ne scrie dr. N. Dorian — de la agenția I.T.S. din Piața Republicii, pentru sîmbătă, 11 iulie, a.c. la autobuzul care pleacă la ora 15 din Sibiu spre Păltinș. Am întrebat la agenție dacă pot să urc în mașină din stația Dumbrava și am fost asigurat că da. Autobuzul de ora 15, condus de șoferul Alexandru Căpraru, a trecut însă prin stație fără să oprească. Cel de ora 16 ar fi procedat la fel dacă nu am fi intervenit la biroul de mișcare. Impiegatul de serviciu ne-a cerut să cumpărăm bilete pentru cursa de ora 16 (6) și numai în urma protestelor noastre am putut lămurii situația”.

Ulterior am stat de vorbă cu șoferul Alexandru Căpraru solicitîndu-i diagrama pentru a verifica dacă biletele pasagerilor care urmau să urce în stația Dumbrava erau incluse în „foaie”.

— Nu stau de vorbă, nu mă interesează, ne-a spus tovarășul Căpraru. Nu ai fost în stația de plecare, să fii sănătos!... Nici nu discut.

— Bine, am încercat noi să lămurim lucrurile, dar I.T.S. a publicat un anunț unde scrie negru pe alb...

— Vezi-ți de treabă, domnule!...

La modul acesta de replică am considerat că într-o măsură nu avem cu cine discuta. Conducerea I.T.S. se pare că a avut intenții bune, dar putea să se gîndească și la cei cu care urma să le traduca în viață. În plus semnalăm faptul că în 11 iulie, ca și în 18 iulie, la cursele de orele 15 și 16 spre Păltinș, foarte mulți cetățeni au rămas în Sibiu din lipsa de locuri în autobuze.

Față de cele relatate se pune întrebarea: călătorii sînt la discreția I.T.S.-ului, a șoferilor, a impiegatilor?

C. IONUT

ÎNSEMNĂRI

T.A. Sibiu (spre Poplaca, Cristian și Păltinș). Inițiativa merită laude și pentru faptul că numărul cursurilor pe aceste trasee a fost dintr-un început mare, fapt primit cu satisfacție de mîile de cetățeni care parcurg (unii zilnic) distanțele respective spre locurile lor de muncă sau, în zilele liber, în diferite puncte turistice de agrement. Un anunț al I.T.S. a fost dat publicității (chiar în ziarul „Tribuna Sibiului”) ca și prin afișe fișierate și expuse în diferite locuri vizibile din oraș.

La 1 iulie, din acest an, Autobuzele spre Păltinș vor pleca din stația 1455. (Buletin 23 August) din

ataca continuu, însă majoritatea acțiunilor sînt destrămate în prașina careului, de apărarea adversă. Sibiienii înroșesc totuși bune ocazii de a inseria prin Drăghici (min. 48), P. Popa (min. 72) și Barna (min. 64), ultimul trimite puternic la bară. Astfel la sfîrșit acest joc, care a dat posibilitate brașovenilor, prin victoria obținută, de a trece în faza următoare. Corect arbitrajul lui Emil Paunescu (Ploiești).

G.H. TOPRICEANU

Un meci amical internațional

La 28 iulie sosește în orașul nostru o echipă de șahiști din orașul Kutna Hora (Cehoslovacia), compusă din 9 bărbați, două femei și 2 juniori, care va susține un meci amical cu echipa reprezentativă a Sibiului. Întîlnirea va avea loc în după-amiaza zilei de 29 iulie.

În vederea antrenamentului, șahiștii sibiieni joacă în prezent, în două grupe, un turneu de clasificare.

A. F. I.

fotbal

Progresul Sibiu eliminată după al treilea joc

Ce-a de-a treia partidă din cadrul preliminariilor pentru promovarea în divizia C, dintre Progresul Sibiu și I.C.M. Brașov s-a disputat pe terenul din Orașul Victoria și s-a încheiat cu scorul de 1-0 (1-0) în favoarea brașovenilor, care vor înfrîni în continuare pe C.F.R. Sighișoara.

De abia s-a intrat în min. 4 și oaspeții beneficiază de o levitură liberă de la 18 m. La ezitarea apărării sibiene înscrie unicul gol al partidei. Odată deschis scorul, brașovenii încep să joage bine, domină un adversar care merge din greșeală în greșeală. Sub îndemnul garterii, în repriza secundă sibiienii vor

șah

S-a încheiat turneul de clasificare

Asociația sportivă ZORILE a organizat un turneu de șah care s-a disputat, începînd din 12 aprilie 1970, cu participarea șahiștilor de cate-

azi...

CINEMA

SIBIU: PACEA: Misteriosul „X” din cosmos (orele 9.00; 11.30; 14.00; 16.30; 19.00; 21.00); ARTA: Dama cu camelii (orele 10.00; 12.00; 14.30; 16.30; 18.30; 20.30); TINERETULUI: Vinătorul de căprioare (orele 10.00; 12.00; 14.30; 16.30; 18.30; 20.30); INDEPENDENȚA: Via Mala (orele 11.00; 14.30; 16.30; 18.30; 20.30); 7 NOIEMBRIE: Angeleca și Sultanul (orele 10.00; 16.00; 18.00; 20.00).



Cadru din filmul Fredy și cîntecul prietii

azi...

MEDIAȘ: PROGRESUL: Fredy și cîntecul prietii (orele 9.00; 11.15; 14.00; 16.30; 19.00; 21.15); TINERETULUI: ...Să ucizi o pasăre cîntătoare (orele 10.00; 16.30; 18.30; 20.30); UNIREA: Comisarul X și „Panterele albastre” (orele 10.00; 16.00; 18.00; 20.00).

CISNAĐIE: POPULAR: O nuntă cum n-a mai fost (orele 11.00; 16.00; 18.00; 20.00).

AGNITA: 8 MAI: Iubirea strict oprită (orele 16.00; 18.00; 20.00).

DUMBRĂVENI: 7 NOIEMBRIE: Prietenii fără griji (orele 18.00 și 20.00).

APOLDU DE SUS: 23 AUGUST: Taina leului (orele 17.00 și 19.00).

BAZNA-BAI: Bătălie pentru Roma (orele 17.00 și 19.00).

OCNA SIBIULUI: Winnelou în Valea Morții (orele 17.00 și 19.00).

TELEVIZIUNE

18.00 Deschiderea emisiunii. Atletism: U.R.S.S.—S.U.A. — transmisiune directă de la Leningrad.

19.20 1001 de seri. Emisiune pentru cei mici.

19.30 Telegazeta de seară.

20.00 Film artistic. Dol colonel.

21.35 Mai aveți o întrebare? Ce vreți să știți despre:

Limba.

Limba.

Lingvistică.

*23 Invitata noastră — cîntăreț de muzică ușoară Radmila Mitic (Iugoslavia).

22.50 Telegazeta de noapte.

23.00 Închiderea emisiunii.

TIMPUL

Centrul meteorologic Sibiu comunică vreme în general frumoasă și blîndă, cu cerul variabil. Vîntul va sufla slab pînă la potrivit din sectorul nord-vestic. Temperaturile minime vor fi cuprinse între 12 și 16 grade, iar maximele vor oscila între 27 și 30 grade.

Uzina „Independența” Sibiu

angajează:

- STRUNGARI
- MACARAGII
- MECANIC LOCOMOTIVĂ DIESEL, pentru C.F.U.

Nefamiliștilor li se asigură spațiu de locuit în căminul de nefamiliști.

Uzina de piese auto Sibiu

angajează de urgență:

- 4 MAȘINIȘTI POD RULANT (MACARAGII)

Important!

CETĂȚENII!

Stringeți și predați la întreprinderea pentru colectarea metalelor și cooperative de consum deșeurilor metalice, de unde puteți încasa:

- pentru 1 tonă oțel vechi de la 100—250 lei
- pentru 1 tonă fontă veche de la 280—300 lei
- pentru 100 kg deșeuri de neferoase: cupru, plumb, aluminiu etc., de la 100—570 lei.

Depozitele I.C.M. din Sibiu, str. Prometeu nr. 3, și Mediaș, str. După zid nr. 4, precum și toate cooperative de consum, primesc deșeuri metalice, achitînd contravaloarea lor imediat.

Procedînd astfel, pe lîngă faptul că vă îndepliniți o înaltă îndatorire patriotică, vă asigurați o sursă sigură de venit pentru înflorirea gospodăriei dv.

Fierul vechi predat la I.C.M. și cooperative reprezintă pentru dv. bani, iar pentru siderurgie materie primă.

Pionieri și școlari!

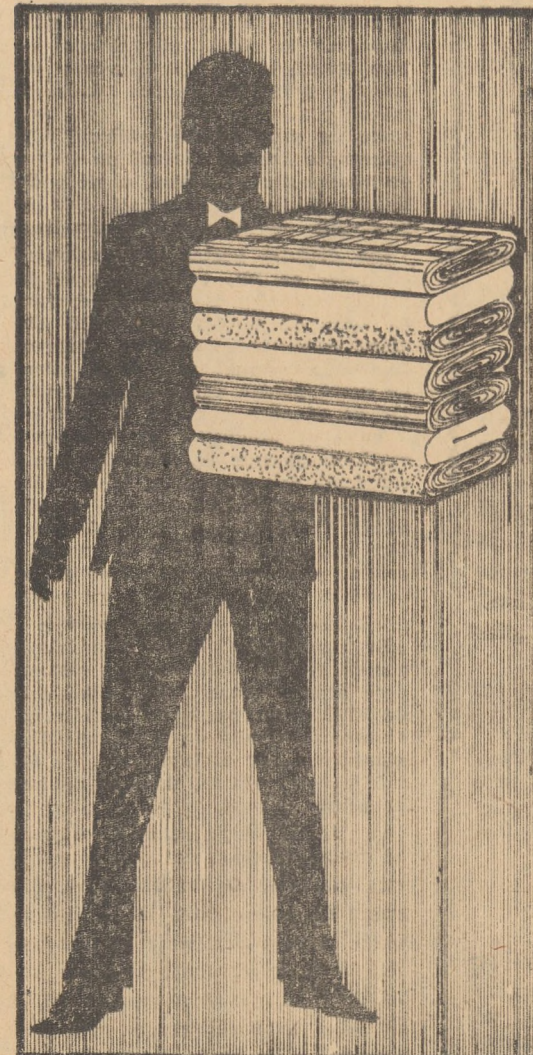
Vreți să vă îmbogățiți biblioteca voastră? Stringeți și predați fier vechi la I.C.M. și cooperative de consum, care vă vor achita pe loc contravaloarea deșeurilor metalice!

Mica publicitate

Autoturism Opel Kadett, stare bună, vind. Relații Agnita, telefon 152.

Combinatul textil Sibiu

PRODUCE ȘI DESFACE DIN MAGAZINELE DE SPECIALITATE:



STOFE PARDEȘIU FEMEII, 100% LÎNĂ ÎN CULORI PASTEL.

STOFE COSTUME BĂRBĂTEȘTI, 100% LÎNĂ ÎN CULORI ȘI DESENE MODERNE.

STOFĂ COSTUM DIN FIBRE RE. CU LÎNĂ-TERGAL ÎN CULORI DESCHISE, PENTRU VARĂ.

CONFECȚII BĂRBĂTEȘTI, MODELE NOI 1970.

La C.A.P. Miercurea Sibiului

Eficiența muncii politice de masă se măsoară cu rezultatele economice

A intrat în obișnuinta comunistilor de atunci când se găsește în fața unor sarcini deosebite, cum este recoltarea pâioaselor, să ia măsuri adecvate...

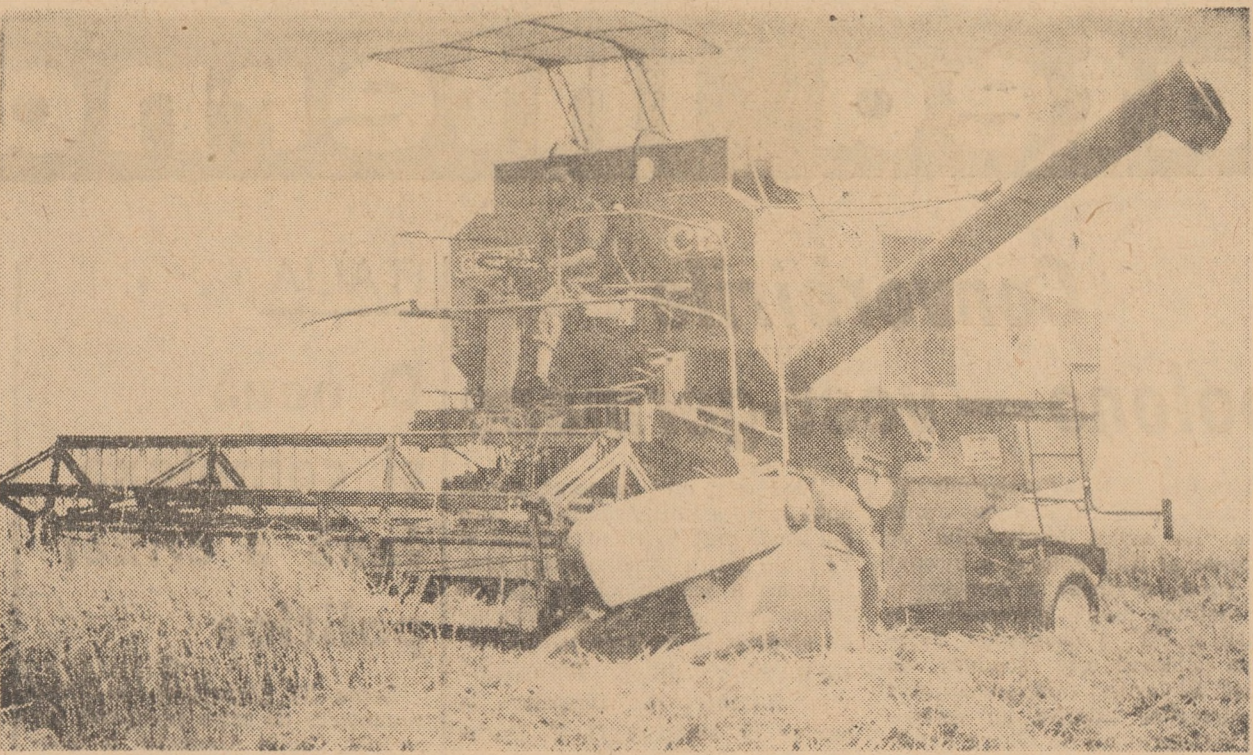
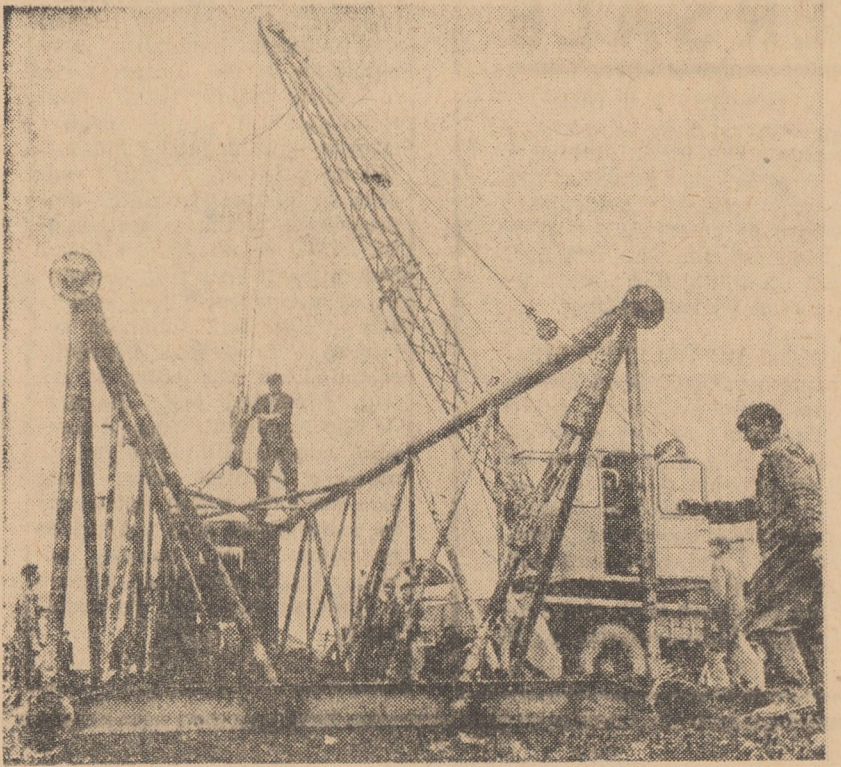
Dar controlul îndeplinirii sarcinilor îl facem și prin sedințele de analiză pe care le ține comitetul de partid...

— Cum ați conceput muncă politică de masă în vederea bunei desfășurări a campaniei agricole de vară? — Cum era și firesc, comitetul de partid s-a orientat...

— Știind că eficiența muncii politice se măsoară prin efectul ei, vă rugăm să ne spuneti ce rezultate ați obținut până-n prezent? — Buna organizare a muncii...

— După cum se observă, sarcinile s-au dat comunistilor, cum ați organizat controlul îndeplinirii lor? — Cei 11 membri din comitet au primit sarcini în acest sens...

— Conștientizarea și implicarea oamenilor, adică la muncă politică dusă de la om la om...



Combina românească „Gloria”, de mare productivitate, a intrat în acest an în lanurile de cereale pâioase...

Pentru un venit de 2400000 lei

Recunoscuți drept buni podgoreni, cooperatorii din Apoldu de Sus realizează an de an importanți venituri...

devize. O contribuție deosebită în această direcție și-au adus cooperatorii Iosif Pyringer...

Concursuri de creație dramatică și muzicală

În împlinirea celei de-a 50-a aniversări a Partidului Comunist Român, Comitetul de Stat pentru Cultură și Artă...

Productii importante de legume

Cultivând în acest an 40 ha cu legume, cooperatorii din Miercurea Sibiului și-au propus să obțină...

Vești de la Fabrica de geamuri Mediaș

Folosirea fondului de mică mecanizare

O preocupare permanentă a colectivului este și îmbunătățirea continuă a procesului tehnologic...

Conducta buclucașă

Nici n-au avut vreme oamenii să se acomodeze cu noua clădire a întreprinderii...

Fier vechi oțelării patriei

Printre acțiunile de interes obșteesc organizate de colectivul fabricii...

La odihnă și tratament

Manifestând o grijă deosebită pentru sănătatea celor ce muncesc, în luna iulie...

CURIER JURIDIC

CAROL PELIKAN — Hașag nr. 237. Potrivit art. 17 din Regulamentul pentru aplicarea...

DUMITRU NICU, Oca Sibiului, str. Dr. Petru Groza nr. 3. La stabilirea...

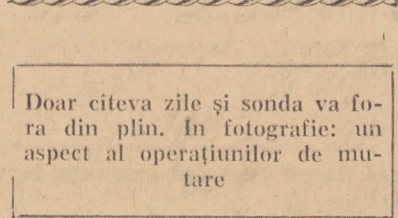
MIHAI GYOERI — Sibiu, str. Lupeni nr. 6. În scrisoarea dv. nu precizați...

NICOLAE FRĂȚIŢIU — Sibiu, str. Dobru nr. 10. Potrivit art. 53 din Legea nr. 10/1968...

CAIUS CONSTANTINESCU — consilier juridic

MIHAI GYOERI — Sibiu, str. Lupeni nr. 6. În scrisoarea dv. nu precizați...

Doar câteva zile și sonda va forata din plin. În fotografie: un aspect al operațiunilor de mutare



(Urmare din pag. 1)

Toate aceste aspecte sînt coroborate cu o serie de alte deficiențe organizatorice. În secțiile de producție apar numeroase strângeri de flux datorate...

— În fine aceste justificări, după cum se vede, vin să repete întocmai ceea ce prevăzusem și noi. Ce-ar fi fost însă...

— În fine aceste justificări, după cum se vede, vin să repete întocmai ceea ce prevăzusem și noi. Ce-ar fi fost însă...

— În fine aceste justificări, după cum se vede, vin să repete întocmai ceea ce prevăzusem și noi. Ce-ar fi fost însă...

— În fine aceste justificări, după cum se vede, vin să repete întocmai ceea ce prevăzusem și noi. Ce-ar fi fost însă...

— În fine aceste justificări, după cum se vede, vin să repete întocmai ceea ce prevăzusem și noi. Ce-ar fi fost însă...

Un nou sfîrșit de decadă pe vechiul fond al restanțelor în ritmicitate

corespunzătoare a fabricației, mai ales ca la prelucrări mecanice avem strângeri.

asupra situației economice și financiare a uzinei, asupra modului de utilizare a forței de muncă...

producției destul de ridicată, atîta doar că se impune o mai judicioasă organizare...

plan-organizare (cu câteva zile înainte a fost oferit de serviciu), seful serviciului livrării...

Cînd ritmicitatea se regăsește în...justificări

Si la uzina „Eplanța” media realizării decadale în primul semestru este cu totul necorespunzătoare.

După cum se știe, fabrica „Record” se găsește în plină dezvoltare. Aici...

Deregările în organizare alimentează nerealizările

După cum se știe, fabrica „Record” se găsește în plină dezvoltare. Aici...

I. CREȚU E. DAVIN

„OGLINDA” unor neglijențe

Întreprinderea poligrafică din Sibiu s-a mutat nu de mult timp într-o clădire nouă. Aceasta înseamnă, după cum de altfel este și normal, că salarii și altele...

— În fine aceste justificări, după cum se vede, vin să repete întocmai ceea ce prevăzusem și noi. Ce-ar fi fost însă...

Instalația de aer condiționat...

Cum protejarea și ameliorarea ambianței în care omul își desfășoară munca constituie o problemă importantă...

— În fine aceste justificări, după cum se vede, vin să repete întocmai ceea ce prevăzusem și noi. Ce-ar fi fost însă...

35 de tone de metal economie

Colectivul întreprinderii „Flamura” din Sibiu continuă să acorde atenție acțiunii de economisire a metalului...

— În fine aceste justificări, după cum se vede, vin să repete întocmai ceea ce prevăzusem și noi. Ce-ar fi fost însă...

Actualitatea internațională

Încheierea vizitei delegației militare române, condusă de general-colonel ION IONIȚĂ, în R. P. D. Coreeană

Phenian 23 (Agerpres). Delegația militară română, condusă de general-colonel Ion Ioniță, ministrul Forțelor armate ale Republicii Socialiste România, care la invitația generalului de armată Toi Hian, ministrului apărării naționale al R.P.D. Coreene, a făcut o vizită de prietenie, a părăsit joi dimineața Phenianul.

La plecare, delegația militară română a fost salutată de generalul de armată Toi Hian, de O Jin U, prim-adjunct al ministrului și

șef al Statului Major General, Ke In Thia, ministrul comerțului exterior, Ci Mun Dak, ministrul administrației orașelor, Kim Dea Bon, adjunct al ministrului afacerilor externe, adjuncți ai ministrului apărării naționale, generali, ofițeri, ostași și oameni ai muncii.

Au fost prezenți ambasadorul României la Phenian, Nicolae Popa, precum și ambasadorul R.P. Chineze, Li Jun Cuan și atașajii militari acreditați în R.P.D. Coreeană.

Convorbirile polono — vest-germane

Varșovia 23 — Corespondentul Agerpres, Iosif Dumitrașcu, transmite: La sediul Ministerului de Externe al R.P. Polone, a început joi runda a cincea a convorbirilor politice dintre guvernele Poloniei și R.F. a Germaniei. Delegația poloneză este condusă de Jozef Winiewicz, ministru adjunct al afacerilor externe, iar delegația vest-germană de Georg Ferdinand Duckwitz, secretar de stat în Ministerul de Externe. În aceeași zi, șeful delegației vest-germane a fost primit de Stefan Jedrychowski, ministrul afacerilor externe al R.P. Polone, cu care a avut o întrevedere.

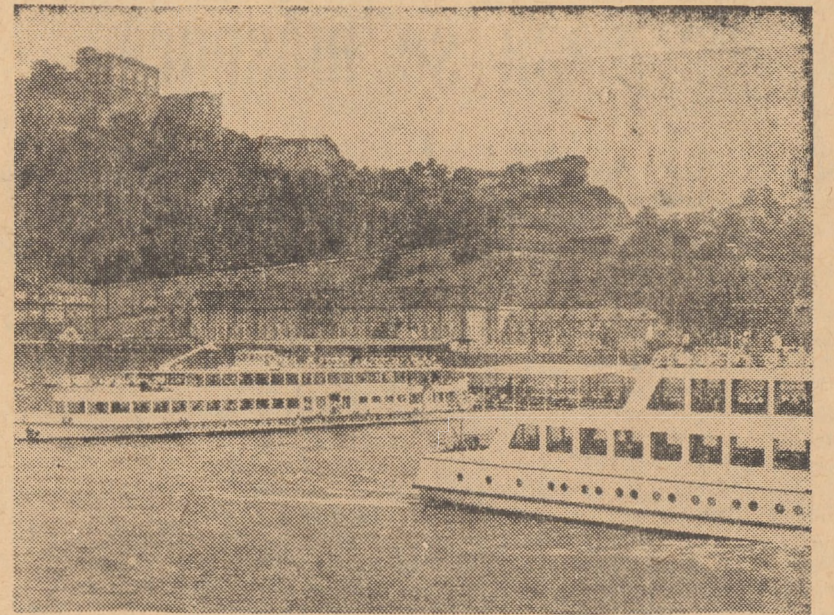
După cum este cunoscut, runda anterioară a convorbirilor, care s-a desfășurat la Bonn între 8 și 10 iunie a.c., a încheiat etapa preliminară a schimbului de păreri dintre Polonia și R.F. a Germaniei, efectuat în vederea normalizării relațiilor politice. Răspunzând unor întrebări ale ziaristilor la sosirea pe aeroport, G. F. Duckwitz a subliniat utilitatea convorbirilor anterioare și atmosfera bună în care s-au desfășurat și a relevat că este optimist în ce privește evoluția dialogului între cele două părți.

ITALIA

O nouă și complexă fază a crizei politice

Roma 23 (Agerpres). — După renunțarea de către premierul desemnat, Giulio Andreotti, la mandatul increditat în urmă cu 13 zile de președintele Giuseppe Saragat de a forma un nou guvern de coaliție, criza politică italiană intră într-o nouă și complexă fază. În ce privește viitorul formulei guvernamentale de centru-stingă, păreriile comentatorilor politici italieni sînt împărțite. Pentru unii, relevă agenția italiană de presă „Ansa”, respingerea de către socialștii-unitari a platformei politico-programatice propusă de Giulio Andreotti ar demonstra că în actualele circumstanțe n-ar mai fi posibilă o refacere a vechii coaliții cvadripartite. Altfel, dimpotrivă, apreciază că este necesar să se continue eforturile în vederea refacerii vechii coaliții cvadripartite.

Cit privește cauzele crizei, agenția italiană afirmă că problemele economice, mai mult decît cele politice, stau la baza dezacordurilor dintre cele patru partide de centru-stingă care au dus, în urmă cu peste două săptămîni, la demisia guvernului prezidat de Mariano Rumor.



Pe fluviul Rin în R.F.G.

Situația din Irlanda de Nord

Belfast 23 (Agerpres). — Guvernul Irlandei de Nord a anunțat interzicerea tuturor marșurilor și procesiunilor pînă la data de 31 ianuarie 1971. Această măsură se va aplica și marșului populației protestante programat să aibă loc la 12 august în orașul Londonderry, care ar fi putut să dea naștere la incidente cu populația catolică nord-irlandeză. Hotărîrea a fost luată în cursul unei ședințe a Comitetului comun pentru securitate, din care fac parte reprezentanții ai guvernului din Ulster și comandanții trupelor engleze trimise în Irlanda de Nord.

Pentru escrocherie și șantaj

Procesul intentat fostului primar al orașului Newark (statul New Jersey) Hugh Adonizio, și altor patru persoane acuzate de escrocherie și șantaj, se apropie de sfîrșit. În ședința de miercuri, cei 12 membri ai juriului au găsit vinovați pe înșelătorii de toate cele 64 capete de acuzare, ceea ce atrage o sentință maximă, de 1280 ani închisoare și 640 000 dolari amendă. Data pronunțării sentinței nu a fost însă stabilită.

Proba edificatoare a vinovăției lui Adonizio și a celor-

Periscop

lalți inculpați, care nu sînt alții decît foștii săi consilieri municipali, a fost furnizată de președintele firmei „Constrad Inc.”, Paul Rigo. Acesta a dezvăluit că, pentru a-și salva viața, a fost obligat să plătească acuzațiilor importante sume de bani.

Hugh Adonizio și-a pierdut mandatul de primar al orașului Newark la 16 iunie trecut, alegerea pentru această funcție încheindu-se cu victoria candidatului de culoare Kenneth Gibson.

Bilanț tragic

Ploile torențiale care au căzut timp de 48 de ore asupra unor vaste regiuni din Nepal s-au soldat cu inundații și alunecări de teren în urma cărora și-au pierdut viața numeroase persoane și au fost înregistrate mari pagube materiale. 200 de persoane au murit înecate, 44 au fost strivite de alunecările de teren, iar aproximativ 30 000 de oameni au rămas fără adăpost. Au fost devastate, de asemenea, 5 000 de hectare de orezării. Căile de comunicații au devenit impracticabile și nu vor putea fi redate circulației mai devreme de trei săptămîni, ceea ce complică considerabil acordarea de ajutoare. Șoseaua care leagă țara de India a fost întreruptă în patru locuri prin prăbușirea podurilor. Numai cursele aeriene sînt în măsură să asigure o legătură constantă cu restul lumii.

Sosirea la Pekin

Pekin 23 — Corespondentul Agerpres, I. Gălățeanu, transmite: În aceeași zi, delegația militară română a sosit la Pekin, unde, la invitația lui Huan Jun-sen, șeful Statului Major al armatei populare chineze de eliberare, face o vizită de prietenie în R.P. Chineze.

La coborîrea din avion, membrii delegației au fost salutați cu căldură de Huan Jun-sen, Siao

Cin-kuan, adjunct al ministrului apărării naționale și comandant al forțelor maritime militare, Pin Sao-hui, locțiitor al șefului Marelui Stat Major, Huan Gi-lun, adjunct al șefului Direcției superioare politice a armatei, Cian Ci-min, comisar politic al Direcției generale a intenției, Uan Hui-ciu, comisar politic al forțelor aeriene militare, Tu Jui-lin, locțiitor al comandantului forțelor maritime militare, Cio Kuan-hua, adjunct al ministrului afacerilor externe, Li Cian, adjunct al ministrului comerțului exterior, comandanți ai diviziunilor arme și alte persoane oficiale.

Au fost prezenți, de asemenea, Aurel Duma, ambasadorul României în R.P. Chineze, precum și Hyon Jun Guk, ambasadorul R.P.D. Coreene, atașajii militari acreditați la Pekin.

Pentru a primi delegația română pe aeroport au fost alinaite unități ale trupelor terestre, de marină, aviație și miliție populară care au urât un călduros bun soșit oaspeților. Oamenii muncii din capitala chineză au făcut o caldă primire delegației militare române.

ANGLIA

Încheierea dezbaterilor în Camera Comunelor

Londra 23 (Agerpres). — Miercuri seara s-au încheiat dezbaterile din Camera Comunelor în legătură cu moțiunea prezentată de Partidul laburist, în care cer guvernului să renunțe la proiectul său de a ridica embargoul asupra materialului militar destinat Africii de sud. În cuvîntul său, ministrul afacerilor externe, Alec Douglas-Home, a arătat că guvernul britanic nu a luat nici o hotărîre definitivă în legătură cu vânzările de arme către R.S.A. El a ținut însă să precizeze că guvernul său intenționează să reia livrările „unor anumite categorii de arme”. El a încercat să justifice intențiile guvernului conservator de a livra arme rasiștilor sud-africani, invocînd argumente de ordin economic, subliniind în același timp, importanța strategică a acestei zone pentru interesele Angliei. Șeful Foreign Office-ului a reamintit că în prezent continuă consultările cu țările Commonwealthului, care se pronunță ferm împotriva vânzării de arme către R.S.A. Pînă acum Uganda, Zambia și Tanzania au făcut deja

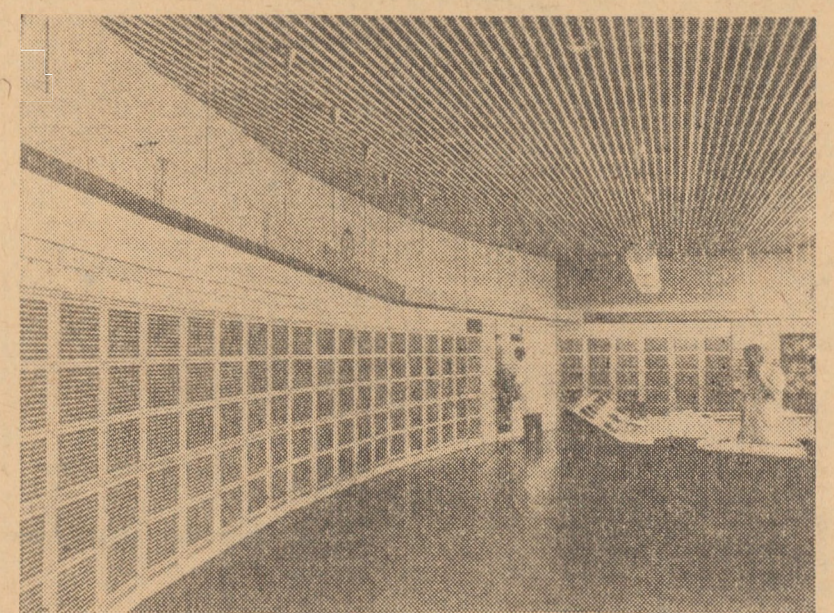
cunoscută intenția lor de a boicota conferința primilor miniștri ai țărilor Commonwealthului, dacă guvernul britanic nu-și va revizui poziția în această problemă.

Din partea Partidului laburist a luat cuvîntul Michael Stewart, fostul ministru de externe. El a criticat proiectul actualului guvern, arătînd că vânzările de arme către Africa de sud nu vor aduce nici un fel de avantaje Angliei din punct de vedere moral, comercial și chiar strategic. Pusă la vot, moțiunea laburistă a fost respinsă cu 313 voturi contra 281.

Luptele din Cambodgia

Pnom Penh 23 (Agerpres). — În diverse regiuni ale Cambodgiei continuă să fie semnalate intense atacuri declanșate de forțele de rezistență populară asupra pozițiilor fortificate deținute de trupele administrației de la Pnom Penh. În ultimele 24 de ore, cele mai violente lupte s-au desfășurat în împrejurimile importante oraș cambodgian Kirrom. Pe platurile de coastă acesuia nume, mai multe detașamente de patrioți au încercat să atace fortificațiile trupelor franceze, care au suferit pierderi grele în oameni și echipament militar. Totodată în cursul operațiunilor militare, care au avut loc în acest sector, a fost distrus un pod situat pe principala șosea care face legătura cu orașul Kirrom. După 13 zile de lupte — relatează corespondenții agențiilor de presă — forțele de rezistență populară controlează în momentul de față toate căile rutiere ce unesc această localitate cu exteriorul, astfel încît efectivele armatei generalului Lon Nol, dislocate în zona respectivă, nu mai pot fi aprovizionate decît cu ajutorul elicopterelor.

Pentru a treia oară în cursul acestei săptămîni, patrioții khmeri au atacat, de asemenea, tabăra de antrenament militar a trupelor inamice de la Romeas, amplasată la 80 km nord-vest de Pnom Penh.



R.D.G. Camera E a radio-difuziunii este centrul tehnic de programare și transmitere în diferite studouri

40 de zile de captivitate în Cambodgia

(Urmare din pag. 1)

moționante prin autenticitatea lor, zguduitoare prin realitățile descrise și concluziile trase.

Nu trageți!

„Era 7 mai cînd a început toată aventura. Cu numai o săptămîină înainte, președintele Nixon dăduse o nouă dimensiune războiului din Asia de sud-est, anunțînd invadarea Cambodgiei de către trupele americane și sud-vietnameze.

Spre prînz, Elizabeth, Michael și cu mine ne îndreptam de la Saigon spre Pnom Penh, pe Ruta 1, șoseaua principală. Am trecut de tînelul de control, fără ca sene-mi să ne oprim. Așa că o milă vest de Svay Rieng, în zona Ciocului de Papagal, ne-am dat pe neașteptate seama că sîntem înspăimîntător de singuri. La stînga și la dreapta noastră se întindeau cîmpuri de orez, pustii. Pe șosea, nici un țaran. În jur, nici un lătrat de câine.

Am întors repede mașina, pentru a ne îndrepta, de-a lungul șoselei pustii, înapoi spre Svay Rieng. Parcursesem doar vreo 100 de iarde, cînd de după un pom a răsarit un soldat, apoi un al doilea, cu armele îndreptate asupra noastră.

„Nu trageți!” a strigat Mike. Sîntem ziaristi! Am oprit mașina, am coborît, cu mișcările ridicate. Ne-au ordonat să ne golim buzunarele, ne-au făcut semn să o pornim înapoi. La podul prăbușit am co-

borit panta, apoi am urcat de partea cealaltă. Deodată, un zgomot de elicopter. Ne-au ordonat să fugim. Singurul camuflaj îl oferea cîte un pom... Cînd Elizabeth rămînea în urmă, un om pe bicicletă, care ni se alăturase, o ajuta să-și continue fuga. După ce am alergat circa două mile, ni s-a spus să ne așezăm pe o potecă laterală.

Acesta a fost începutul unei experiențe extraordinare, pînă acum unică în houl război dus de S.U.A. în Cambodgia.

Autorul descrie în continuare vicisitudinile primelor ore de prizonierat, mersul satului din post în post, din sat în sat, pînă la destinație — unde, fiind biniștii a fi agenți ai C.I.A., cei trei ziaristi au fost supuși unui interogatoriu.

Americani buni și americani răi

Trecuseră șase ore de la capturarea noastră. Șase ore nesfîrșite. Se întunecase. Ni s-a adus un vas mare cu apă, ca să ne spălăm. Se părea că este o clasă de școală. O tablă neagră a fost mutată într-un colț, în chip de paravan improvizat, pentru ca Beth să se poată spăla nestîngerită. Ne-am spălat și hainele. Soldații ne-au adus ruscucurile, în care aveam schimburi, articole de toaletă, medicamente... După ce ni s-a oferit o-

rez și pul, am fost vizitați de un bărbat înalt în uniformă, cu un zîmbet prietenos. „Țărani cambodgieni, ne-a spus el, îi urăsc pe americani din cauza invenției și bombardamentelor, și ar putea încerca să vă facă rău. Dar știu că există americani buni și americani răi”. Ne-a spus apoi că omul subțirel, care se afla lângă el, va rămîne cu noi, avînd misiunea de a ne proteja, de a explica țărânilor că sîntem oameni buni — cuvinte pe care le vom auzi de multe ori în zilele care au urmat. A adăugat că se vor face cercetări pentru a se stabili dacă sîntem într-adevăr corespondenți de presă și nu spioni. După ce ne-a spus să ne odihnim, ofițerul cel înalt a plecat.

A trecut cîteva timp, apoi omul subțirel s-a întors la noi, cu alți cîteva soldați. Ne-au dus afară, în lumina lunii, pînă la un jeep parcat în apropiere. Ne vom petrece multe nopți în acest jeep, călătorînd prin Cambodgia estică. Printre oameni se aflau patru partizani, care ne vor însoți tot timpul captivității...

Am putut vedea o mișcare de rezistență bine organizată, într-un război hotărît împotriva tancurilor și avioanelor americane. Am putut cunoaște treptat ce este una cambodgienilor împotriva Americii, tacticele forțelor de partizani, legăturile lor cu țărâni, am putut vedea ce fel de oameni sînt — în timp ce călătoream împreună cu el, pe jos, cu bicicleta, cu cîte un camion, din sat în sat.”

(Va urma)

COORDONATE

- **AUTORITĂȚILE BOLIVIENE AU PUS ÎN LIBERTATE PE CEI 10 DEȚINUȚI POLITICI** cereți în schimbul eliberării a doi tehnicieni vest-germani angajați ai unei companii miniere americane, răpiți de membri ai organizației clandestine „Armata de Eliberare Națională”. Un avion militar bolivian i-a transportat pe cei eliberați pe aeroportul localității chiliene Arica, din apropierea frontierei. Cei 10 foști deținuți au fost preluați de autoritățile chiliene, care au declarat că ei se află „sub supraveghere, dar nu sub arest”.
- **LA BOGOTA S-A AFLAT CĂ FOSTUL MINISTRU DE EXTERNE AL COLUMBIEI, LONDONO Y LONDONO**, a fost eliberat de răpitorii săi contra unei sume de 200 000 de dolari, achitată de familia sa.
- Postul ministru de externe a fost răpit la 9 iulie de membrii organizației „Armata de Eliberare Națională” și pus în libertate după zece zile. Familia lui Londono a depus suma „undevea” în estul țării.
- **LA KHARTUM A FOST DAT PUBLICITĂȚII** un decret al Consiliului comandamentului revoluției în care este anunțată remanierea guvernului sudanez. Președintele Consiliului comandamentului revoluției, generalul Gaafar Al-Numeiry, păstrează în continuare funcția de prim-ministru, ocupînd, în același timp, și portofoliul afacerilor externe. Șase miniștri nu mai fac parte din noul cabinet.
- **INSTITUTUL DE ȘTIINȚE SPAȚIALE ȘI AERONAUTICE AL UNIVERSITĂȚII DIN TOKIO** a anunțat că Japonia intenționează să lanseze la 19 august un satelit pentru efectuarea de cercetări științifice. Specialiștii institutului au declarat că satelitul va fi plasat pe orbită cu a-

UNIVERSALE

- **MIERCURI S-A DESCHIS LA BRUXELLES** cea de-a patra conferință vest-europeană pentru problemele spațiale. La lucrări participă delegații din 13 țări, precum și observatori din 3 țări. De asemenea, sînt prezenți reprezentanți ai mai multor organizații de cercetare a spațiului cosmic și din domeniul telecomunicațiilor. Conferința examinează posibilitatea realizării unui program spațial comun pe termen lung.
- **APROXIMATIV 600 DE PELERINI HINDUSI** care reveneau într-o coloană de 24 de autovehicule de la templul din Badrinath, situat la 400 de kilometri de Delhi, au fost surprinși pe șoseaua de munte pe care o străbăteau de apele umflate brusc de ploaie ale Alaknandei, afluent al Gangelui. Apele dezlănțuite au răsturnat autovehiculele și automobilele convoiului, tirîndu-le la vale. Cei mai mulți dintre pasageri s-au înecat. Potrivit primelor știri sosit din regiunea respectivă, izolată acum de restul țării, sînt speranțe ca aproximativ 200 dintre pelerini să fi reușit să se salveze.

Va relua Anglia livrările de armament către R. S. A. ?

Graba cu care s'ar putea părea o simplă chestiune comercială, ridică probleme dacă nu de neînălțur, cel puțin de natură a împiedica decizii prompte. Precizările lui Home, care a arătat că „hotărîrea definitivă privind livrările de arme va fi luată numai după examinarea atentă a reacțiilor stîrnite în țările Commonwealthului” con-

ce la început ar fi putut părea o simplă chestiune comercială, ridică probleme dacă nu de neînălțur, cel puțin de natură a împiedica decizii prompte. Precizările lui Home, care a arătat că „hotărîrea definitivă privind livrările de arme va fi luată numai după examinarea atentă a reacțiilor stîrnite în țările Commonwealthului” con-

ce la început ar fi putut părea o simplă chestiune comercială, ridică probleme dacă nu de neînălțur, cel puțin de natură a împiedica decizii prompte. Precizările lui Home, care a arătat că „hotărîrea definitivă privind livrările de arme va fi luată numai după examinarea atentă a reacțiilor stîrnite în țările Commonwealthului” con-

vocarea necesității apărării, cu ajutorul acestor arme, a căilor maritime „vitale pentru Anglia”, care ocolesc Africa pe la Capul Bunei Speranțe, nu conving pe nimeni, cu atât mai puțin pe aceia care se tem — și nu fără temei — că ele vor putea fi oricînd folosite împotriva patrioților sud-africani și a mișcărilor de eliberare națională.

Moțiunea depusă în Camera Comunelor de opoziția laburistă, chiar dacă va prileji dezbateri aprinse, nu va putea duce acum la soluționarea disputelor dintre partizanii și adversarii ridicării embargoului. Faptul că, la sfîrșitul acestei săptămîni, Parlamentul intră într-o vacanță de trei luni, lasă în suspensie o problemă care va preocupa profund cercuiri largi ale opiniei publice și va crea destule dificultăți guvernului. Gustul amar al criticilor opoziției laburiste, care în moțiunea amintită sublinia că „reluarea livrărilor de arme ar însemna o încălcare flagrantă a recomandărilor O.N.U. și, totodată, ar pune în pericol viitorul Commonwealthului”, va fi persistent în această vacanță parlamentară.

PAUL FINANȚU

Comentariul zilei

stiuie un indiciu evident că reluarea livrărilor este aminată.

Între timp, observatorii se străduiesc să discearn elementele reale din spatele declarațiilor și documentelor diplomatice. Desigur, avansurile conservatoare găsesc o audiență entuziastă la Pretoria. Poate un pic prea entuziastă. Căci guvernul R.S.A. pare să încerce fortarea notei pentru a obține de fapt o poliță în alb asupra viitoarelor politici britanice în domeniul comerțului cu arme.

Declarațiile ministrului de externe conservator în Camera Co-

ce, evident, nu mulțumește pe nimeni.

În orice caz, nota dominantă a comentariilor pe această temă este pesimismul, în sensul că hotărîrea conservatoare pare ca și luată și avansurile conservatoare găsesc o audiență entuziastă la Pretoria. Poate un pic prea entuziastă. Căci guvernul R.S.A. pare să încerce fortarea notei pentru a obține de fapt o poliță în alb asupra viitoarelor politici britanice în domeniul comerțului cu arme.

Declarațiile ministrului de externe conservator în Camera Co-